

# IDEMA<sup>®</sup>

Climatizzatori d'aria

[www.idemaclima.com](http://www.idemaclima.com)

## **CONDIZIONATORE D'ARIA**

**MANUALE D'USO DEL TELECOMANDO**

# **RG57A2**

Vi ringraziamo per aver acquistato un condizionatore IDEMA.  
Vi suggeriamo, prima di utilizzarlo, di leggere attentamente il presente manuale.

# INDICE

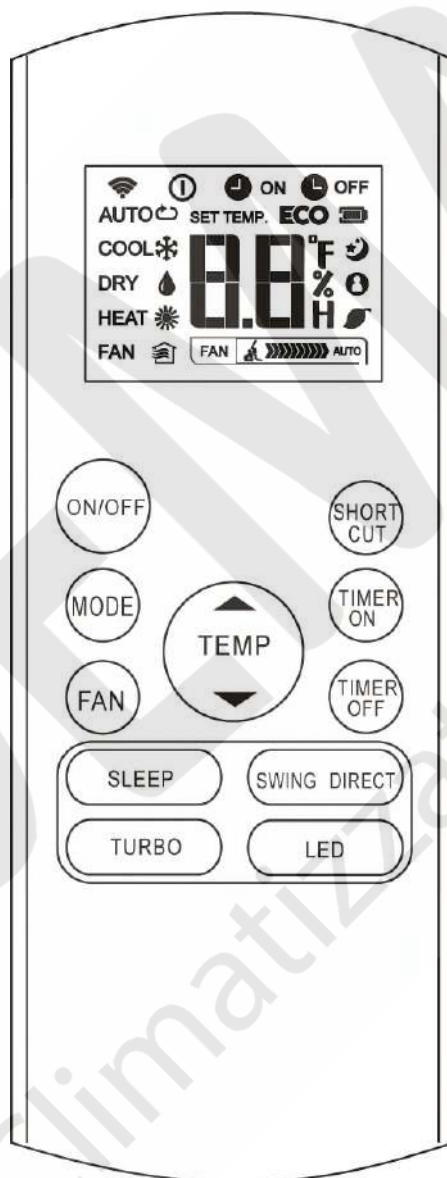
1. Specifiche del telecomando.....	3
2. Funzione dei tasti.....	4
3. Indicatori del display.....	7
4. Utilizzo dei tasti.....	8
• Modalità di funzionamento AUTO.....	8
• Modalità di funzionamento MODE.....	8
• Modalità di funzionamento DRY.....	9
• Regolazione del flusso aria.....	9
• Modalità di programmazione (TIMER).....	10
5. Gestione del telecomando.....	13
6. Linee guida europee per lo smaltimento.....	16

## NOTE:

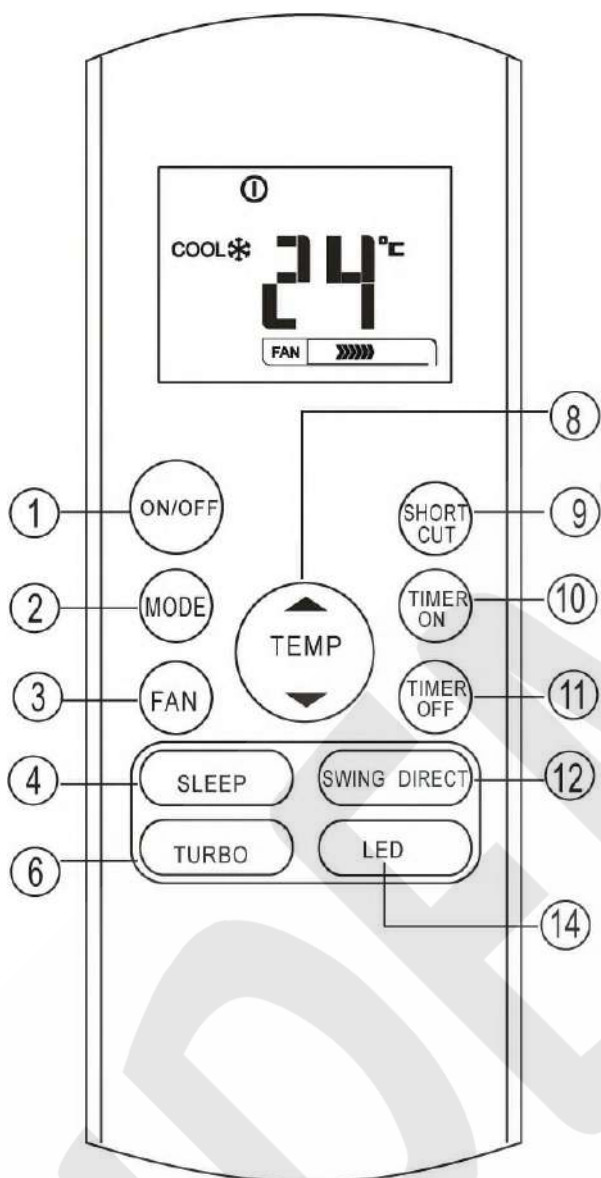
- I tasti sono basati su un modello tipico che potrebbe essere leggermente diverso da quello reale che si è acquistato, le forme reali prevarranno.
- Tutte le funzioni descritte sono svolte dall'apparato. Se l'unità non dispone di queste caratteristiche, non si attiva la funzione richiesta quando si preme il tasto sul telecomando.
- Quando ci sono grandi differenze tra le illustrazioni relative al telecomando e il manuale d'uso del telecomando per le descrizioni di funzionamento, le descrizioni del manuale d'uso del telecomando prevarranno.

# 1. Specifiche del telecomando

<b>Modello</b>	RG57A2/BGEF
Tensione nominale	3.0V (pile tipo R03/LR03 x2)
Distanza ricezione segnale	8m
Campo di funzionamento	-5°C ~ 60°C



## 2. Funzione dei tasti

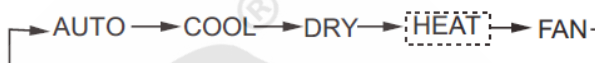


### 1. Tasto ON/OFF

Premere questo tasto per avviare l'unità interna.  
Premere di nuovo per fermarla.

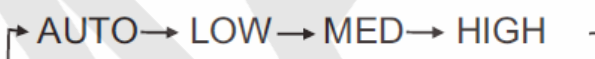
### 2. Tasto MODE

Con questa operazione è possibile scegliere la modalità, con la seguente sequenza:



### 3. Tasto FAN

Premere per selezionare la velocità del ventilatore, 4 fasi:



**NOTA:** non è possibile selezionare la velocità della ventola quando il condizionatore è in modalità **AUTO** o **DRY**.

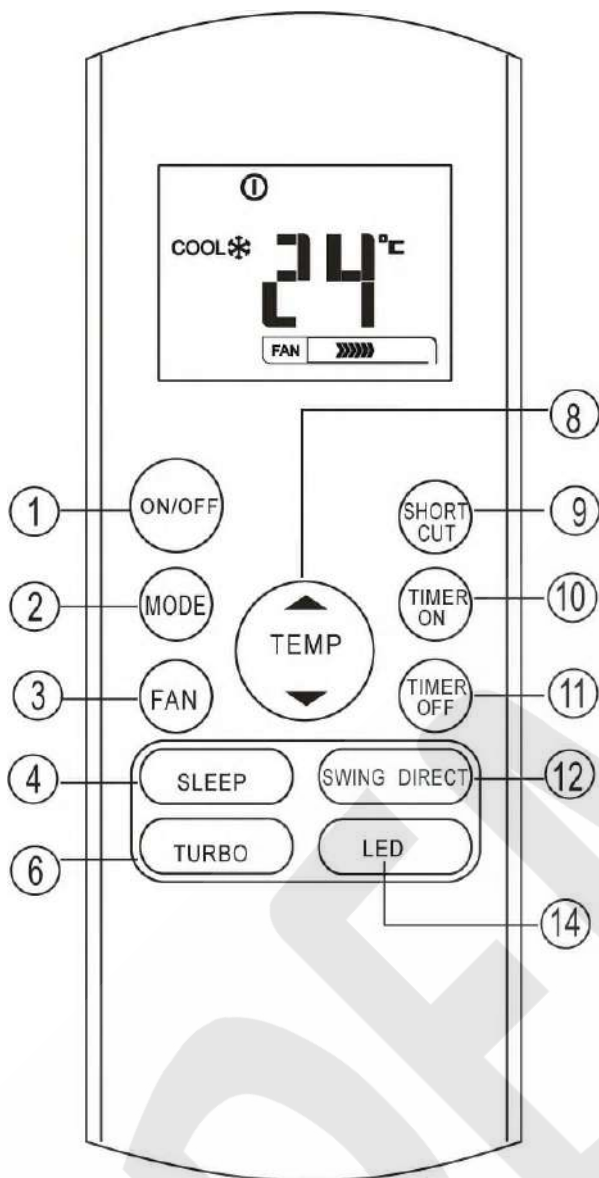
### 4. Tasto SLEEP

Attivare/disattivare la funzione **SLEEP**. Può mantenere la temperatura più confortevole e far risparmiare energia. Questa funzione è disponibile su **COOL**, **HEAT** e **AUTO**. Per ulteriori informazioni, leggere la funzione **SLEEP** sul manuale utente.

**NOTA:** quando il condizionatore è in funzione in modalità **SLEEP**, la funzione può essere disattivata premendo un tasto qualsiasi.

### 6. Tasto TURBO

Attivare/disattivare la funzione **TURBO**. Questa funzione consente all'unità di raggiungere la temperatura di raffreddamento o riscaldamento preimpostata in poco tempo (se l'unità non dispone di questa caratteristica, non si attiva quando si preme questo tasto).



## 8. Tasto UP (▲)

Premere questo tasto per aumentare il valore della temperatura interna di un grado alla volta da 17°C a 30°C.

## Tasto DOWN (▼)

Premere questo tasto per diminuire il valore della temperatura interna di un grado alla volta da 30°C a 17°C.

**NOTA:** il controllo della temperatura non è disponibile nella modalità **FAN**.

## 9. Tasto SHORTCUT

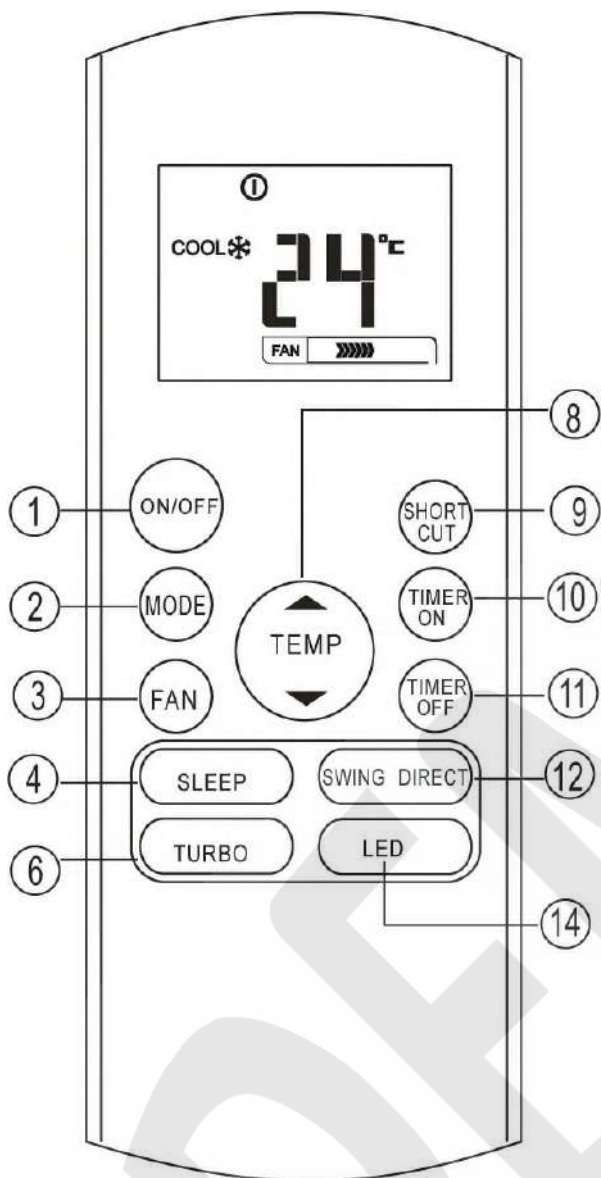
- Utilizzato per ripristinare le impostazioni correnti o ripristinare le impostazioni precedenti.
- Alla prima accensione, premendo il tasto **SHORTCUT**, l'unità opererà in modalità **AUTO** a 26°C e la velocità della ventola in modalità **AUTO**.
- Premendo questo tasto quando il telecomando è acceso, il sistema tornerà automaticamente alle impostazioni precedenti, incluse modalità di funzionamento, temperatura, velocità della ventola e funzione **SLEEP** (se attivata).

## 10. Tasto TIMER ON (Accensione temporizzata)

Premere questo tasto per attivare la modalità di accensione automatica. Ogni volta che si preme il tasto, si incrementa il tempo impostato di 30 minuti. Quando il tempo impostato raggiunge le 10 ore, ogni volta che si preme il tasto, si incrementa il tempo di 60 minuti. Per annullare le impostazioni di accensione automatica, premere il tasto fino a quando il tempo visualizzato indica 0: 0.

## 11. Tasto TIMER OFF (Spegnimento temporizzato)

Premere questo tasto per attivare la modalità di spegnimento automatico. Ogni volta che si preme il tasto, si incrementa il tempo impostato di 30 minuti. Quando il tempo impostato raggiunge le 10 ore, ogni volta che si preme il tasto, si incrementa il tempo di 60 minuti. Per annullare le impostazioni di spegnimento automatico, premere il tasto fino a quando il tempo visualizzato indica 0: 0.



### 12. Tasto SWING/DIRECT

Utilizzato per arrestare o avviare il movimento di oscillazione orizzontale delle alette e impostare la direzione del flusso d'aria desiderato (su/giù). Le alette cambiano posizione con un angolo di 6 gradi per ogni pressione. Se si continua a premere per più di 2 secondi, viene attivata l'oscillazione orizzontale continua delle alette.

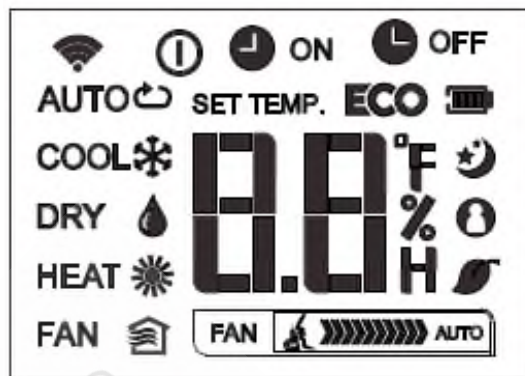
### 14. Tasto LED

Attivare/disattivare il display dell'unità interna. e attivare/disattivare il "beep" acustico (in alcuni modelli).

### 3. Indicatori del display

Queste informazioni vengono visualizzate quando il telecomando è acceso.

#### Display Modalità



- Viene visualizzato quando i dati vengono trasmessi
- Viene visualizzato quando il telecomando è **ON** (acceso)
- Indicatore delle batterie (rilevamento batterie scariche)
- Non disponibile per questo modello di condizionatore d'aria

- ON** Viene visualizzato quando **TIMER ON** (avvio automatico) è impostato
- OFF** Viene visualizzato quando **TIMER OFF** (arresto automatico) è impostato
- Consente di visualizzare la temperatura impostata e la temperatura ambiente, o il tempo nella modalità **TIMER** (programmazione)

- Indica il funzionamento nella modalità **SLEEP**
- Indica che il condizionatore d'aria sta funzionando nella modalità **FOLLOW ME**
- Non disponibile per questo modello di condizionatore d'aria
- Non disponibile per questo modello di condizionatore d'aria

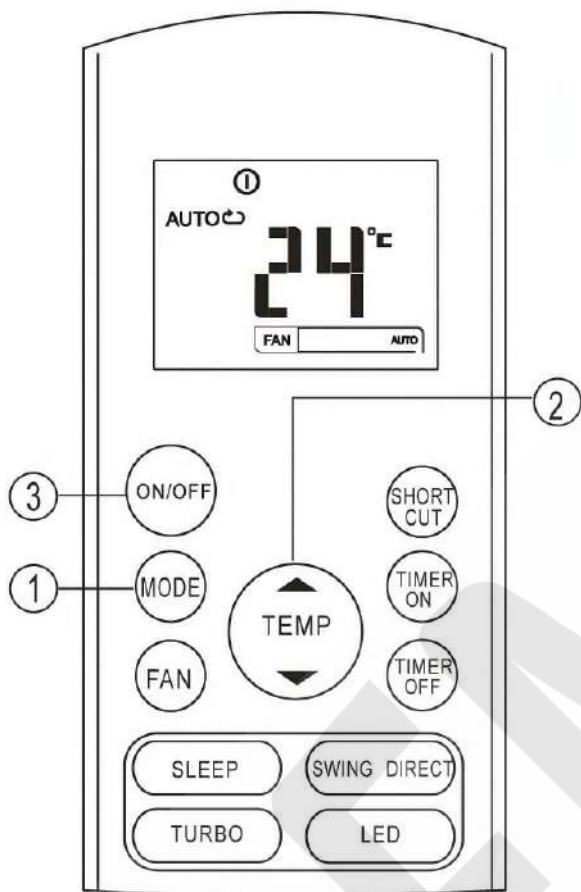
#### Indicatori della velocità di ventilazione

- Bassa velocità
- Media velocità
- Alta velocità
- Velocità automatica

#### **NOTA:**

tutti gli indicatori mostrati nelle figure sono solo a scopo di presentazione. Ma durante il reale funzionamento vengono mostrati sul display solo i simboli delle relative funzioni attive.

## 4. Utilizzo dei tasti



### Modalità di funzionamento AUTO

Assicurarsi che l'unità sia collegata e l'alimentazione elettrica sia disponibile. L'indicatore di funzionamento sul display dell'unità interna comincia a lampeggiare.

1. Premere il tasto **MODE** per selezionare **AUTO**.
2. Premere il tasto **TEMP** ▲ ▼ per impostare la temperatura desiderata. La temperatura può essere fissata tra i 17°C e i 30°C, regolandola di un grado alla volta.
3. Premere il tasto **ON/OFF** per avviare il condizionatore d'aria.

#### **NOTE:**

- Nella modalità **AUTO** il condizionatore può logicamente scegliere la modalità Raffreddamento, Riscaldamento e Ventilazione attraverso un sensore che misura la differenza tra la reale temperatura ambiente e la temperatura impostata sul telecomando.
- Nella modalità **AUTO**, non è possibile impostare la velocità del ventilatore. Essa viene controllata automaticamente.



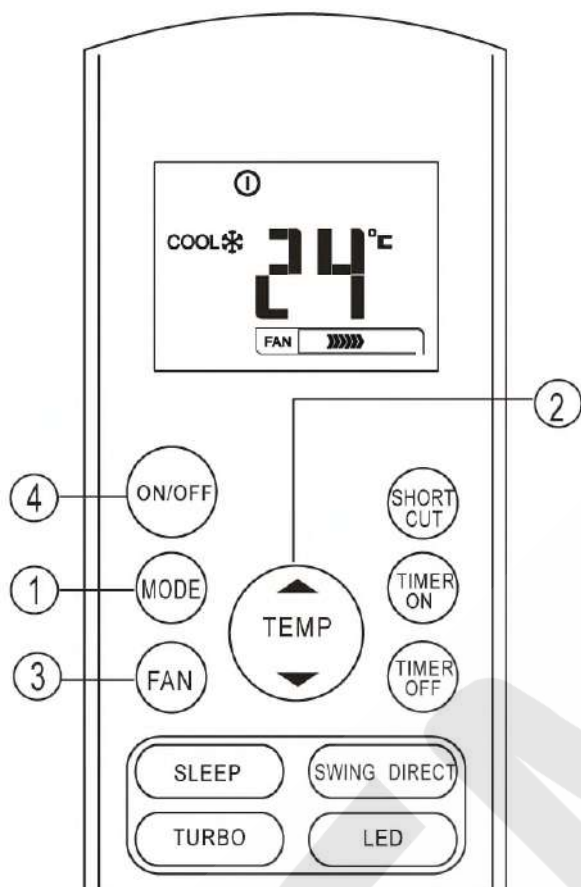
## Modalità di funzionamento MODE (Raffreddamento/Riscaldamento/Ventilazione)

Assicurarsi che l'unità sia collegata e l'alimentazione elettrica sia disponibile.

1. Premere il tasto **MODE** per selezionare la modalità **COOL**, **HEAT** o **FAN**.
2. Premere il tasto **TEMP** ▲ ▼ per impostare la temperatura desiderata. La temperatura può essere fissata tra i 17°C e i 30°C, regolandola di un grado alla volta.
3. Premere il tasto **FAN** per selezionare la ventilazione su 4 velocità: Auto, Bassa, Media o Alta.
4. Premere il tasto **ON/OFF** per avviare il condizionatore d'aria.

### **NOTE:**

In modalità **FAN**, la temperatura impostata non viene visualizzata sul telecomando e non si è anche in grado di controllare la temperatura ambiente. In questo caso si possono eseguire solo i punti 1, 3 e 4.



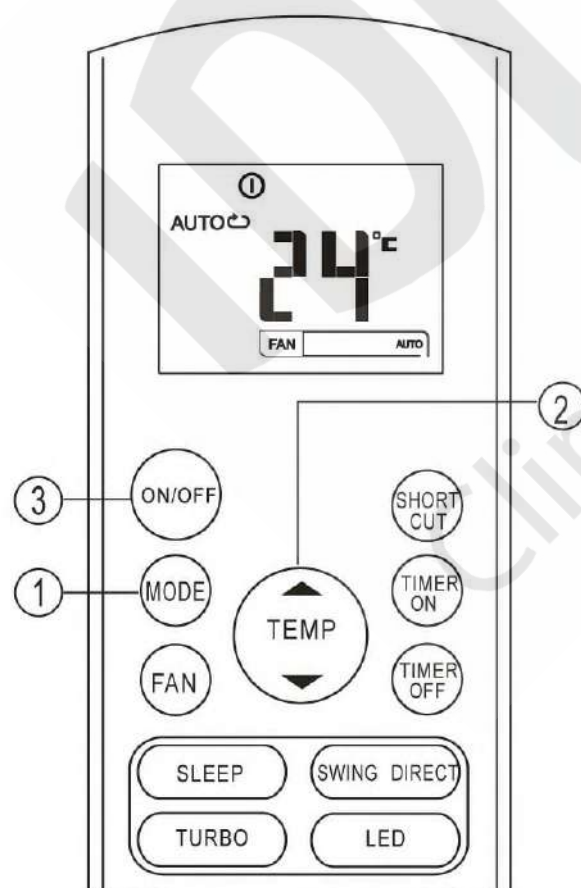
## Modalità di funzionamento DRY (Deumidificazione)

Assicurarsi che l'unità sia collegata e l'alimentazione elettrica sia disponibile. L'indicatore di funzionamento sul display dell'unità interna comincia a lampeggiare.


1. Premere il tasto **MODE** per selezionare la modalità **DRY**.
2. Premere il tasto **ON/OFF** per avviare il condizionatore d'aria.


### **NOTE:**

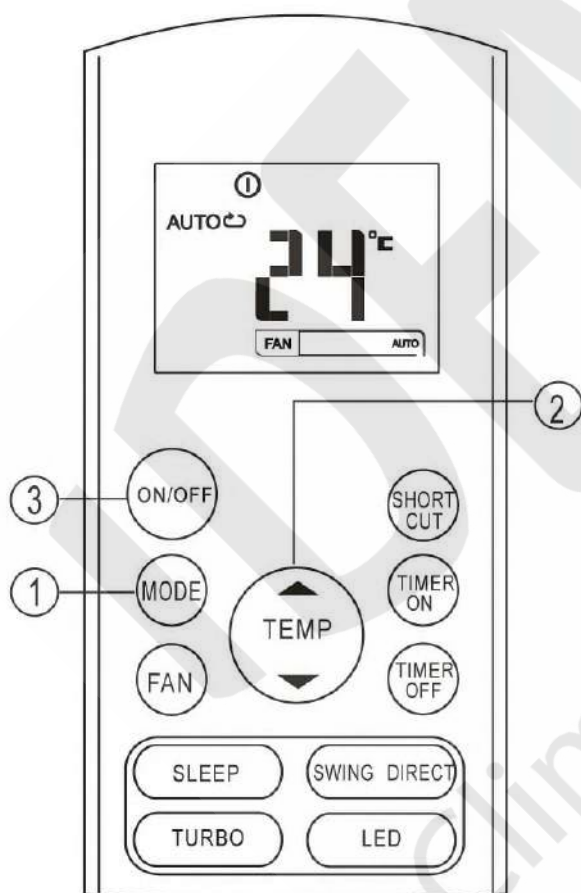
In modalità Deumidificazione, **non è possibile selezionare la velocità di ventilazione né impostare una temperatura desiderata**: entrambi questi parametri vengono controllati automaticamente.



## Regolazione del flusso d'aria

Usare il tasto  per regolare la direzione del flusso d'aria come si desidera.

La direzione su/giù può essere regolata con il tasto  del telecomando. Ogni volta che si preme questo tasto, le alette cambiano posizione con un angolo di 6 gradi. Se lo si tiene premuto per più di 2 secondi, le alette oscilleranno su e giù automaticamente.



## Modalità di programmazione (TIMER)

Premere il tasto **TIMER ON** per impostare l'orario di avvio automatico dell'unità. Premere il tasto **TIMER OFF** per impostare l'orario di spegnimento automatico dell'unità.

### Impostare l'orario di avvio automatico.

1. Premere il tasto **TIMER ON**. Il telecomando mostra **TIMER ON**, l'avvio automatico impostato in precedenza e l'indicatore " H " viene visualizzato a sul display del telecomando. Ora è possibile impostare l'orario di avvio automatico per l'inizio del funzionamento.
2. Premere il tasto **TIMER ON** di nuovo per impostare l'orario di avvio automatico. Ogni volta che si preme il tasto, il tempo aumenta di mezz'ora tra le 0h e le 10h e di un'ora tra le 10h e le 24h.
3. Dopo aver impostato **TIMER ON**, ci sarà un ritardo di un secondo prima che il telecomando trasmetta il segnale al condizionatore d'aria. Poi, dopo circa altri 2 secondi, il segnale " H " scompare e la temperatura impostata in precedenza ricompare sul display del telecomando.

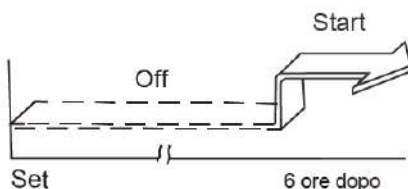
## Impostare l'orario di spegnimento automatico.

1. Premere il tasto **TIMER OFF**. Il telecomando mostra **TIMER OFF**, lo spegnimento automatico impostato in precedenza e l'indicatore " H " viene visualizzato a sul display del telecomando. Ora è possibile impostare l'orario di spegnimento automatico per l'arresto del funzionamento.
2. Premere il tasto **TIMER OFF** di nuovo per impostare l'orario di spegnimento automatico. Ogni volta che si preme il tasto, il tempo aumenta di mezz'ora tra le 0h e le 10h e di un'ora tra le 10h e le 24h.
3. Dopo aver impostato **TIMER OFF**, ci sarà un ritardo di un secondo prima che il telecomando trasmetta il segnale al condizionatore d'aria. Poi, dopo circa altri 2 secondi, il segnale " H " scompare e la temperatura impostata in precedenza ricompare sul display del telecomando.

### **ATTENZIONE:**

- Quando si seleziona la funzione di programmazione, il telecomando trasmette automaticamente il segnale orario all'unità interna per l'orario specificato. Pertanto tenere il telecomando in un luogo dove possa trasmettere correttamente il segnale all'unità interna.
- Il tempo di funzionamento impostato dal telecomando per la funzione di programmazione è limitato ai seguenti parametri: 0.5, 1.0, 1.5, 2.0, 2.5, 3.0, 3.5, 4.0, 4.5, 5.0, 5.5, 6.0, 6.5, 7.0, 7.5, 8.0, 8.5, 9.0, 9.5, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23 e 24.

## Esempio di programmazione



### **TIMER ON**

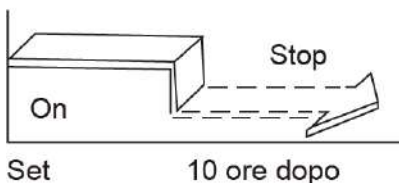
#### **(Funzione di avvio automatico)**

La funzione **TIMER ON** è utile quando si desidera che l'unità si avvii automaticamente prima del nostro ritorno a casa. Il condizionatore d'aria inizia a funzionare automaticamente all'orario impostato.

### **Esempio:**

Avviare il condizionatore d'aria tra 6 ore.

1. Premere il tasto **TIMER ON**, il display mostra l'orario di avvio impostato in precedenza e la lettera " H ".
2. Premere il tasto **TIMER ON** fino a quando l'area **TIMER ON** del display non mostra " 6.0H ".
3. Attendere circa 3 secondi e il display torna a mostrare di nuovo la temperatura. Ora la funzione **TIMER ON** è attivata.



## TIMER OFF

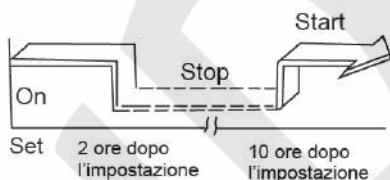
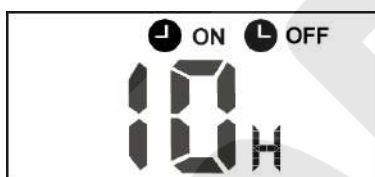
### (Funzione di spegnimento automatico)

La funzione TIMER OFF è utile quando si desidera che l'unità si spenga automaticamente dopo essere andati a letto. Il condizionatore d'aria smette di funzionare automaticamente all'orario impostato.

#### Esempio:

Spegnere il condizionatore d'aria tra 10 ore.

1. Premere il tasto TIMER OFF, il display mostra l'orario di spegnimento impostato in precedenza e la lettera " H ".
2. Premere il tasto TIMER OFF fino a quando l'area TIMER OFF del display non mostra " 10H ".
3. Attendere circa 3 secondi e il display torna a mostrare di nuovo la temperatura. Ora la funzione TIMER OFF è attivata.



## PROGRAMMAZIONE COMBINATA

### (Impostare simultaneamente TIMER ON e TIMER OFF)

TIMER OFF → TIMER ON

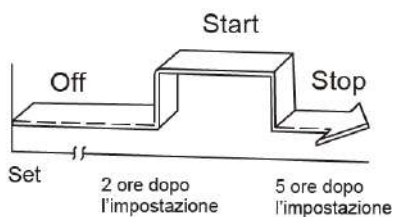
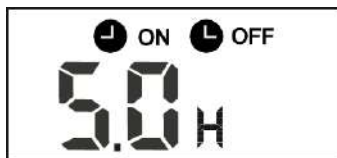
(Funzionamento STOP → START)

Questo è utile quando si desidera arrestare il condizionatore d'aria dopo essere andati a letto e avviarlo la mattina quando ci si alza o quando si rientra a casa.

#### Esempio:

Arrestare il condizionatore d'aria dopo 2 ore e accenderla nuovamente 10 ore più tardi.

1. Premere il tasto TIMER OFF.
2. Premere di nuovo il tasto TIMER OFF fino a visualizzare " 2.0H " sul display TIMER OFF.
3. Premere il tasto TIMER ON.
4. Premere di nuovo il tasto TIMER ON fino a visualizzare " 10H " sul display TIMER ON.
5. Attendere 3 secondi e il display torna a mostrare di nuovo la temperatura. Gli indicatori TIMER ON e TIMER OFF rimarranno accesi e la funzione sarà così attiva.



TIMER ON → TIMER OFF

(Funzionamento START → STOP)

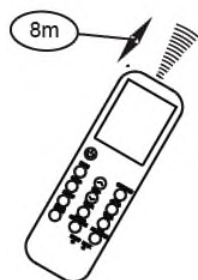
Questo è utile quando si desidera avviare il condizionatore d'aria prima di alzarsi e arrestarlo dopo essere usciti di casa.

**Esempio:**

Avviare il condizionatore d'aria dopo 2 ore e spegnerlo 5 ore più tardi.

1. Premere il tasto TIMER ON.
2. Premere di nuovo il tasto TIMER ON fino a visualizzare " 2.0H " sul display TIMER ON.
3. Premere il tasto TIMER OFF.
4. Premere di nuovo il tasto TIMER OFF fino a visualizzare " 5.0H " sul display TIMER OFF.
5. Attendere 3 secondi e il display torna a mostrare di nuovo la temperatura. Gli indicatori TIMER ON e TIMER OFF rimarranno accesi e la funzione sarà così attiva.

## 5. Gestione del telecomando

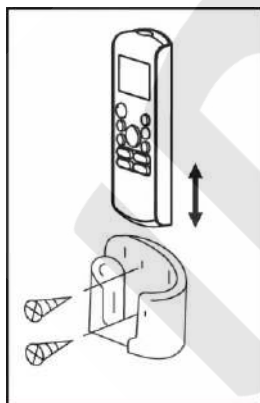


### Posizionamento del telecomando

- Usare il telecomando ad una distanza massima di 8 metri dall'unità interna, puntandola verso il ricevitore. La ricezione è confermata da un "beep" acustico.

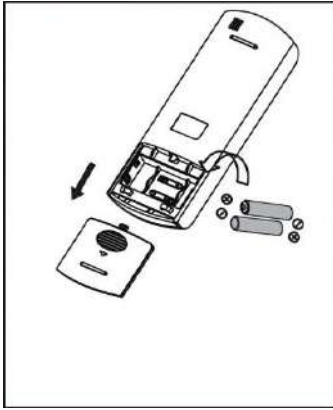
### **ATTENZIONE:**

- Il condizionatore d'aria non funziona se tende, porte o altri materiali bloccano il segnale dal telecomando verso l'unità interna.
- Evitare qualsiasi tipo di versamento di liquidi sul telecomando. Non esporre il telecomando direttamente al calore o alla luce solare.
- Se il ricevitore di segnale ad infrarossi dell'unità interna è esposto alla luce solare diretta, il condizionatore d'aria potrebbe non funzionare correttamente. Utilizzare delle tende per evitare che la luce solare arrivi direttamente sul ricevitore.
- Se altri apparecchi elettronici rispondono al telecomando, spostare questi apparecchi o consultate il vostro rivenditore locale.
- Maneggiare il telecomando con cura e non farlo cadere.
- Non appoggiare oggetti pesanti sul telecomando o non camminarci sopra.



### Utilizzo del supporto a muro del telecomando

- Il telecomando può essere fissato a una parete con il supporto a muro.
- Prima di posizionare il telecomando, assicurarsi che il condizionatore d'aria riceva correttamente il segnale.
- Installare il supporto a muro del telecomando con due viti.
- Per inserire o rimuovere il telecomando, farlo scorrere verso l'alto o verso il basso all'interno del supporto.



### Sostituzione delle batterie

I seguenti casi indicano che le batterie sono scariche. Sostituire le batterie vecchie con quelle nuove.

- Quando si invia un segnale, questo non produce il caratteristico “beep” acustico.
- La luminosità del display si affievolisce.

Il telecomando è alimentato da due batterie alcaline a secco (R03/LR03x2) poste nella parte posteriore e protette da un coperchio.

- (1) Rimuovere il coperchio nella parte posteriore del telecomando.
- (2) Rimuovere le vecchie batterie e inserire quelle nuove, con il polo positivo (+) e il polo negativo (-) nella corretta posizione
- (3) Rimettere il coperchio.

#### **NOTA:**

Quando si rimuovono le batterie, il telecomando cancella tutta la programmazione. Dopo aver inserito le nuove batterie, il telecomando deve essere riprogrammato.

#### **ATTENZIONE:**

- Non mischiare batterie nuove con batterie vecchie o di tipo differente.
- Rimuovere le batterie se non si utilizza il telecomando per più di 2 o 3 mesi.
- Non gettare le batterie nei rifiuti urbani. Smaltire le batterie separatamente dal resto dei rifiuti e nel rispetto delle disposizioni di legge locali.

## 6. Linee guida europee per lo smaltimento

Il produttore è iscritto al Registro Nazionale AEE, in conformità all'attuazione della direttiva 2012/19/UE e delle relative norme nazionali vigenti sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche.

Tale direttiva raccomanda il corretto smaltimento delle apparecchiature elettriche ed elettroniche.

Quelle che riportano il marchio del bidoncino sbarrato devono essere smaltite a fine ciclo di vita in modo differenziato al fine di scongiurare danni per la salute umana e per l'ambiente.

L'apparecchiatura elettrica ed elettronica deve essere smaltita completa di tutte le sue parti.

Per smaltire una apparecchiatura elettrica ed elettronica "domestica", il produttore raccomanda di rivolgersi ad un rivenditore autorizzato o ad una piazzola ecologica autorizzata.

Lo smaltimento di una apparecchiatura elettrica ed elettronica "professionale" deve essere effettuato da personale autorizzato tramite i consorzi appositamente costituiti presenti sul territorio.

A tal proposito si riporta di seguito la definizione di RAEE domestico e RAEE professionale:

I RAEE provenienti dai nuclei domestici: i RAEE originati dai nuclei domestici e i RAEE di origine commerciale, industriale, istituzionale e di altro tipo, analoghi, per natura e quantità, a quelli originati dai nuclei domestici.

I rifiuti delle AEE che potrebbero essere usate sia dai nuclei domestici che da utilizzatori diversi dai nuclei domestici sono in ogni caso considerati RAEE provenienti dai nuclei domestici;

I RAEE professionali: tutti i RAEE diversi da quelli provenienti dai nuclei domestici di cui al punto sopra.

Queste apparecchiature possono contenere:

gas refrigerante che deve essere integralmente recuperato da parte di personale specializzato e munito delle necessarie abilitazioni in appositi contenitori;

- olio di lubrificazione contenuto nei compressori e nel circuito frigorifero che deve essere raccolto;
- miscele con anticongelanti contenute nel circuito idrico, il cui contenuto deve essere opportunamente raccolto;
- parti meccaniche ed elettriche che vanno separate e smaltite in modo autorizzato.

Quando componenti delle macchine vengono rimossi per essere sostituiti per motivi di manutenzione o quando l'intera unità giunge al termine della sua vita ed è necessario rimuoverla dall'installazione, si raccomanda di differenziare i rifiuti per natura e fare in modo che vengano smaltiti da personale autorizzato presso gli esistenti centri di raccolta.





# **IDEMA<sup>®</sup>**

## **Climatizzatori d'aria**

[www.idemaclima.com](http://www.idemaclima.com)

Tel. +39 031 887197

[assistenza@idemaclima.it](mailto:assistenza@idemaclima.it)

A causa della continua evoluzione tecnologica dei prodotti, ci riserviamo il diritto di variare le specifiche tecniche in qualsiasi momento e senza obbligo di preavviso.

UM-RG57A2  
20191220